大清宣統三年

本館新聞除禮拜外日出一紙
[illegible]
外埠均可函致本館取閱如外
[illegible]
有中西文字均能印刊並有石
版字印大小[illegible]均用精工刊

第八千七百九十九號

叻報

（本館在葛勞實得力門牌十一號）

印工緻絕倫[illegible]有文士書寫
各種文字現由上海購到各[illegible]
書籍出售其書目另行刊佈所
有各項價甚相宜再本館[illegible]登
來札原稿其有關世道人心者
附登否亦須無碍於人而後始
錄其有投稿或文以及支離費
稿書函不登錄後　恐君來
札尚祈自酌既須寫真姓名里
發寄函登但來稿登與不登均不
能將原稿收回也　本館謹啟

辛亥六月廿五日

Printed and Published for the Proprietor by（大英一千九百一十一年七月二十號拜四）Ho Joo Koh at No. 11, Cross Street, Singapore.

○招生廣告　本校定[illegible]
六日啟課凡我[illegible]
學者祈於閏六月初[illegible]
校報明試驗此佈
宣統三年六月廿五日　道南[illegible]

論說

論外官制（續）

外交之事。。各省均[illegible]。。謂不無交涉之[illegible]者雖交涉司。。大者[illegible]督權原無過問之必要[illegible]在領事交涉之範圍內[illegible]涉及行政。。不能不[illegible]係之餘地。。然交涉[illegible]部直轄。。而不能與[illegible]對抗之地位。。以其與[illegible]法之比也。。其所以[illegible]司法之理由。。則因[illegible]所督之交涉。。無影響[illegible]之國係。。（因稍大之交[illegible]關外部與駐京各使直[illegible]）故直隸司法二部。。[illegible]抗督權。。而交涉司不[illegible]夫撤條行政。。如貨幣[illegible]政撤收國家稅。。凡關[illegible]範國者。。督撫對之。。[illegible]問。。以期財務之統一。。[illegible]國家財務中之有涉及地方[illegible]。。則督撫固有事務之權[illegible]。。若夫司法獨立。。本公[illegible]之原

則。。以中央政府之尊。。尚不能干涉之。。總督撫乎。。[illegible][illegible]理由三　吾所謂不當服從中央政府之監督權者。。非謂督撫可以不聽中央之命令也。。夫[illegible]事外交財務司法。。既已屬之中央。。則督撫與中央之關係。。祇有此內務行政之一部。。內務行政之方針。。及其大體。。督撫自應聽中央之命令。。以保全國政治之統一。。此不可破之論也。。若其參劾之權。。則不惟中央有此權。。而吾既容中央政府。。監督督撫之不便矣。。則此監督督撫之權。。自以授之省議會（即諮議局）爲最宜。。所投監督權於省議會。。則督撫之賢否。。自爲省議會知之。。設使中央政府。。再留保其監督權。。則督撫勢必受兩層之監督。。此一不可也。。若謂督撫只受中央之監督。。不受省議會之監督。。則督撫必將視省議會。。只須聯絡中央。。已足保其地位。。其極弊必至人民受其蹂躪。。而官僚政治之威。。日長未已。。終釀革命之禍。。二不可也。。督撫若受中央之監督。。則與中央之關係過密。。中央政府之人物。。一有移動。。督撫必隨之而移動。。

其影響於全國者甚大。。三不可也。。立憲國之原則。。凡大臣參革之事。。其權在君主。。然非經議會之彈劾。。人民之不信任。。斷無可容君主自由參革之理。。而捨議會以外。。更無有他之機關。。可以彈劾之理。。蓋捨議會外。。無他之機關足爲人民之代表也。。督撫爲行政長官。。其賢否惟人民知之。。然則苟非省議會之不信任。。中央政府。。又安能以彼之愛憎喜怒。。隨移督撫之地位。。四不可也。。基此理由。。故吾決定督撫無服從中央監督之義務。。若夫行政之諮令。。此關於保持全國政治統一起見。。故其政治方針。。中央定之。。而督撫當絕對服從之也。。

（四）督撫以下各官廳　督撫之地位權限既定。。則督撫以下之各官廳。。應如何乎。。曰以吾之所信。。督撫之下。。宜置六司。。除交涉司位居首要。。直轄於外部。。提法司直轄於法部外。。其餘四司。。即度支民政提學勸業是也。。六司既立。。而巡警可隸民政。。鹽運可隸度支。。故糧道鹽道巡警道可以裁。。六司之外。。以各省現有之道缺。。裁撤其

爭。。以省之大小。。酌留其額。。爲兵備道。。分駐上下游。。及省城各要地。。兵備道所管者即巡防兵。。專爲消歷內亂。。保衛地方而設。。道之下即爲府。。吾謂吾國地方官制之有府。。亦如日本之有郡。。日本近者旣以郡爲贅疣。。大昭廢郡之議。。其實行之期已不遠。。然則吾國之府缺。。不亦可裁乎。。且政治之道。。與設官多。。而不揣官之階級多。。蓋設官多。。則行政可期周密。。官之階級少。。則行政可免阻滯。。吾國官之階級過多。。而尤以府爲最無謂。。蓋親民之官。。最要者莫如縣。。以縣直接於司與督撫。。而權甚突。。今必以府爲之梗。。則多一監督之階級。。即多一阻礙之機關。。故府制吾無取焉。。府制旣決。。州廳隨之。。所存者只縣而已。。於是縣之地域加廣。。而權位亦尊。。以親民之官。。有極尊之權位。。無多級之監督。。其行政必甚敏速。。而便民者必多矣。。

故以吾之所信。。則地方官制。。只宜三級。。督撫一級司一級縣一級是也。。若兵備道。。則因其無行政之關係。。故不在行政階級之列。。（大抵每十縣留兵備道一員。。十縣之內有巡警。。有民團。。其偶然之暴動。。巡警壓之。。稍大者。。民團禦之。。再大者。。由縣請求兵備道調巡防兵彈之。。尤大者。。則兵備道通知督撫。。督撫請求領兵大員。。以國家軍隊撲滅之。。此時宜告戒嚴。。總由軍隊處分。。凡行政各機關。。皆伏於軍事處分之下矣。。）

以上所行。。地方官廳之大概也。。地方官廳。。尙有補助之機關。。及補助之官吏。。補助機關。。參事會是也。。補助官吏。。則如日本之制。。分爲兩部。。曰內務部。。曰警察部。。各部皆置部長。。以事務官爲之。。如舊設官視學官。。皆隸於內務部者也。。蓋謂督撫及司。。宜以參事會。。（或即以現在之咨議局充之）爲補助機關。。而縣則宜有補助官吏。。惟其官吏。。雖爲事務官。。而非爲政務官而已。。

夫日本之地方官廳。。祇有二級。。今吾國以行政區域廣大之故。。定爲三級制。。似頗得當。。若夫證諸各省。。或有因情形之不同。。而多增官廳階級。。如日本北海之有長官及廳長。。伊豆大島之有島司。。台灣之置總督。。而總督有軍事司法之特別權。。是皆其特別規定之。。不在於普通之外官制範圍。。故未及焉。。　選

完

本館譯電

○樹乳行情專電　本坡貨得力太晤士西報得接二十三日麻六甲發來專電云麻六甲勝麻勃關參申有限公司昨接英京電音上巴勝四司令五弁市情漸滑云

○火車出軌慘禍專電　本坡貨得力太晤士西報得接廿二日倫京發來專電云火車由粵西撥（法國）開赴弗蘭（德國）經已出軌死者二十人云　同日余發時巡英京來電云遊歷火車由粵西撥開赴德京快至荷蘭出軌死者八人重傷十五人輕傷甚衆消防隊及車隊齊同救護云

○紐約發現疫症電音　念二日余發時巡英京來電云紐約經已發現霍亂症十五宗將各病人遷徙順園海島醫所云

○歡迎英日新約電音　念二日余發時巡英京來電云英日新約告成使新金山人心大悅合衆國署理相臣曉士告人曰新金山與英日新約因此有新約可使新金山日前以爲預備國防以拒必有危險之期繼備衙四年今則可以加至十年云云千余打對此新約亦甚喜悅云

○土軍中伏電音　念二日英京秀打發來電音云土將嘅武巴沙統兵一隊由衣恐前往巴哥華時被暮呂貝年之回教人埋伏所乘該土將及傷士兵中死傷二百人云

○英德交際電音　念二日余發時巡英京來電云德京電音謂皇經已預備一切因爲英皇后及太子公主等定于西八月間來游英某呂麥士宙里力地方然後參觀德國艦隊年操及在勃士南住一兩日參觀德國陸軍秋操云

行省

○金陵六大　近據確實可靠消息數日前沿江巡防營統領張勳道經鼓樓之際忽中一飛彈將跟都打手即隨從亦錯有知者追捕行轅血流如注現已醫愈惟張勳總受一彈不欲聲張恐人議論其爲仇家所教

南京自去歲關業稅停刊後僅起無人近日茶館酒肆妓院蝟聚忽有一種鬭鵪鶉出現其所記載景況無猶鬭惡劣而命意又專以挑撥妓女名姓住址列爲一表是不啻導人以淫也噫風化之天職固應如是乎

海州中學堂盧某日者忽私行到省運動學使衙門課長某某得以擅辦下學期并在秦淮黃舫大爲讌客聞盧某在海州所辦學務腐敗已極中時專以結交海州官紳

各事可以代人說項遇什一切疑
名損微賞殆不堪此次因滿州總
擧所中人所攻訐特來省大肆運
動以保全其祿位云
警察局課員徐某家道甚寒而醋
嗜嫖賭現在每月收入甚豐以致
狂嫖大賭無所顧忌並置家事于
不問非其妻與之大鬧說判案趣
風彼其妻絕望老拳之下欲赴局
喊冤幸鄰石出而調解得無無事
鹽業並李精藩近後一匿名兩件
大致謂徐南舟沈芷舫高鳳喈蘇
近宗汀小樓等謠係落人推現在
係沈高等既以歷宮發財公目的
而蘇汀等久係熱鑑中人皆公吾
落所不顧轉發解官鹽業與之
發鹽兩借此二白款以公經費否
則以相當之方法對付等語一時
鹽商得此有名者紛紛恐慌此
猜疑有謂係某甲所為者有謂係
某乙所為者迨切實檢對其筆跡
果係本公所文牘科某某所為者
李道以事關重大不加根究否則
不知鬧到如何田地
第九區檢查大與部員現擬抵書
適遭陰雨衛科各種未便檢閱擬
下檢閱官對於各項學科考驗異
常忙碌云

本坡

○蘇丹將到　吉連丹之蘇丹定于來月初三日乘叻嶼行者公東姑士里燕尼及勝督文底里并各宮香等該蘇丹此來乃係自封蘇丹位號後到叻遊歷之第一次故紀之

○航業新聲　探聞近日有人組織航業名曰新嘉坡海面摩打小輪船有限公司經已刊派佈啟擬湊股本七萬五千元分作七千股每股十元初收五元續收五元總理公司者總買即君　副何顯君邱君雁賓等均屬坡中著名商人該公司經營之業係欲設立摩打小輪以供各客在于港中及附近海島上落輪船之用并能在附近然巾嶼頭自設渡頭此舉已蒙國家批准而工部局亦已准其自設寫字樓及建築渡頭此種事業凡如通京網略及香港并東方口岸等有辦理者本坡未見施行該公司訂定建置摩打小輪使由紅巾嶼與鹿巷碼頭及各輪船停泊之所并浮嶼勿勝尼島石叻門丹戎巴葛丹戎加東等處又設此種小輪公運搭客之行李可以即由輪船與落復設夜輪兩艘以便行人其船之鉅者能載二十一人小者能載十五人船之四週均有良法以防雨至所來船費一與三板無異而比較小火輪則大減決定共設六船徐圖擴充云

○訊取票案　吉寧人沙麻巴底在法國銀行傭工被控私售滙行遺失之股票計倫敦亞沙補樹乳公司五百份與蘇尾士公司三百一十五份廿號雪公司一百份一案略見前報昨午三堂提訊被告延有律師辯護不認有罪官展三十日再訊

○昨午正堂提訊吳華人因犯夜開演劇而至將及三點廿五分鐘此劇班之首師能及半英里許官判罰鍰五十元或以再犯則罰至五百元

訊案敍案　○昨午關某司飛沙廉訪開訊衣嗎樹乳公司控告滙豐銀行索償銀兩之值七千五百元一案兩造各延律師代表尚未審成

兩大醉物　○昨晚步行得勞寶得力見一華人而白衣者他步來中塊然一物始以為暴疾所致迫視之則玉山傾頹酒氣中之醉漢也又模實得力某烟館內昨夕有烟客某甲因飲酒過醉欲從烟館公館卧之地偶烟酒相觸嘔物上湧見者為之欲吐倒之門外倒臥地上不省人事至今日為劇始悻悻而去云嗚呼酒足以亂德表係古人之普誠不我欺矣

自貽伊戚　○當從鄰人陳利與被控在小坡新街門牌二十四號某妓院妓女陳妹房內飲汽水乘妓他往以小刀割其床帳索拘於案一節今午二堂□訊提判罰鍰十元

無罪被執　○閩人陳冰在海山街口擺賣烟枝火柴為業者日前被往還者誤稱為同籍之無賴子數人常到攪擾致令牛理的水久恩於逮拘官究辦云云護司准如所請派令兩暗差在該街訪查至昨夕十一點鐘果有無賴數人向陳冰取紙捲烟一包不名一錢遂嚇欲行冰向其討值伊反以惡言相加彼此喧鬧遂致動武兩暗差聞聲驅至拘獲該惡棍其一人以本坡今早又在該街拘獲遇賊陳屍二人一併逮之於案今午府堂待訊

白糖何來　○粵人楊忠閩人陳福今早俟為三點鐘鐘各手携白糖一包重一十八斤值銀一元六角四占路經芳林基五百九十六號及二百四十九號兩本利遂見而詢以此物何來支吾以對遂疑為盜竊即拘之逮案

獨贓兩誌　○英捷遂借六百七十一號一謂遂昨晚至蘇丹路門牌拘獲梁購之閩人十一名廚面銀一元六角二占併送於案今午府訊判每名罰銀三元　英捷遂昨晚又借九十七號一謂遂至實龍崗街門牌一百零五號拘獲梁購之粵人九名廚面銀六角八占併送於案今午府訊判每名罰銀五元

竊賊被獲 〇粵人李宏聲控昨日下午兩點半鐘在奕芝律門牌二十七號福人花紗籠內竊去紙幣及保險鈕帶共值二十八元由三百七十七號差拘之隸案

告白

承受聲明 〇謹啟者本坡豆腐街口大路門牌一百八十五號雙盛號新衣洋貨生理原係羅勝權所創歷來無異今因羅勝權志圖別業經將店底家私全盤頂與趙穩軒承受任從改換字號即日交易清楚倘日前羅勝權有與街前各寶號來往揭借貨物等項務輸期限一禮拜之內到來理合對楚如過期不到乃是自悞與承受人趙穩軒無涉至日後生意興隆亦與雙盛號羅勝權無干特此佈告免滋混雜

辛亥年六月廿五日　承受人趙穩軒啟

專辦名茶發售告白 〇啟者敝號專辦福州大生福號正貢各種名茶南來發售該大生福號專工採摘之茶葉久已遠近知名敝號專辦到坡以便士商深嚐貨真價實 諸君惠顧極甚歡迎此佈

宣統三年六月二十四日　仙仔頂德發號謹啟

醫務揭曉 〇啟者本院此次招考醫生應考者共十五名各卷經寄香港東華醫院代送高明老醫評定次第茲將前茅十名登報佈告并將各佳卷貼於本院巡廳此佈

第一名沈守仁　第二名郭春榮　第三名郭桂芳　第四名沈瑞三

第五名謝昭南　第六名張恒叢　第七名邱季春　第八名凌鳳臺

第九名邱學洲　第十名蔣冕輝

宣統三年六月廿四日　同濟醫院謹啟

工部局告白 〇啟者茲本局意欲招人在敏于廉律街立醫院充當建築看守人住屋三間及廚館屋三間之工役（分作兩票）有欲領取合式格式紙票簡者可赴本局之機器師寫字樓向大書記呈出已將所領合式紙票每票繳十元交與本局司理人之收單便能發給若已選中其票則將此票繳十元給回倘若已屆交票之日而取票之人不將其票投遞則將其票繳十元充公而本局欲令被選之人必須擔保一千二百元以保其遵完本局之工役及由收票之日起計須在兩禮拜內訂定合約若不照行即將該票繳十元充公又投票人必須將票封固書明函交本局司理人限至西本月廿二號拜六即華歷六月廿七日中午為止以便核奪本局不收價低之票各宜自諒此佈

英一千九百一十一年七月十二號　新嘉坡工部局司理人波汎剌士承命謹啟

方便留醫院開始月捐年捐廣告

悲憫其顏色枯槁其形容[illegible]目[illegible]呻吟號泣無以[illegible]此非抱病者之淒涼[illegible]乎[illegible]身[illegible]一息奄奄[illegible]此非飢病者之[illegible]我乎傷心[illegible]病[illegible]吾聞[illegible]有發仁於他物不仁於人不得為仁仁於他物獨不仁於人猶共為仁仁也者仁乎其類者也故仁之於人也可以便之無不行也此方便留醫院之所由設而不[illegible]等所由不自量力思以一無[illegible]之[illegible]而[illegible]之[illegible]也方今開辦未久而[illegible]已有一百一十餘人[illegible]算每月支銷[illegible]在四千金內[illegible]念斯院[illegible]大來日方長[illegible]不先常年經[illegible]何恃此同人等所[illegible]前後公[illegible]斯[illegible]命而不辭也[illegible]昨六月十四日[illegible]集公決分月捐年捐兩[illegible]辦法其在月捐[illegible]凡三[illegible]人所開之店號每月至少[illegible]捐一份[illegible]其在年捐[illegible]每年[illegible]銀一元[illegible]凡三[illegible]人之[illegible]工於各店號者及[illegible]工於外[illegible]府[illegible]店號者每人每年至少[illegible]認捐一份公[illegible]遇有疾病[illegible]時可入本醫院調理所有醫藥飲食各費概由本院支給[illegible]也務使三[illegible]各行[illegible]職業之人[illegible]於其力所能負担而不恐[illegible]而不均尤非[illegible]發起[illegible]其在斯乎[illegible]事[illegible]順而效[illegible]鞏固[illegible]後方針所[illegible]以[illegible]施者[illegible]其在斯乎[illegible]定[illegible]日[illegible]四海[illegible]一[illegible]室[illegible]公[illegible]所以[illegible]士[illegible]天下[illegible]合人[illegible]者[illegible]有[illegible]於食[illegible]所[illegible]者乎仁以[illegible]公己任[illegible]與我[illegible]叔兄[illegible]起[illegible]力行之

宣統三年六月十七日　星嘉坡方便留醫院主席黃甫田[illegible]謹佈

勸辦賑捐廣告 〇啟者本行承辦江浙統捐除七項常捐以及衙封保稅之外如有報劾巨欵在一萬兩或五千兩以上者本行得隨時電請督撫大臣奏獎實官所有詳細章程悉備本行有志願捐者新早迅臨面商此佈

宣統三年五月初十日　本坡十三行吳采尚成謹啟

STRAITS GUANO COMPANY.

實得力華志公司

島糞發售廣告

啟者生成巴里士島糞包保中有純糞十五巴仙此種島糞多用于四州府及蘇門答臘樹膠園與韓國每擔價係三十元

宣統三年三月十九日

新嘉坡
麻六甲
榮錦代理人山尼勒勿底里公司謹啟

The Hongkong Rope Manufacturing Co.

呂宋索纜發售

啟者特字佈知香港渠其餘號謹啟公司即〇香港製索公司〇設立於一千八百八十三年乃是製造浮呂宋索三股一英寸至二英寸　船纜五英寸至十英寸　四股三英寸至十英寸　諸君欲知價值貨式各情者請各臨新玉嘉坡勿基門牌二十五號零一面詢本代理人鴉蘭顧士多巴尼便悉其詳矣此佈

英一千九百一十一年正月十四號

代理人鴉蘭顧士多巴尼啟

Green Island Cement Co., Ltd.

英國灰磚發售

啟者特字通知凡連埃薑蘭有限公司之勃蘭英國灰每桶實重三百七十五磅每包實重二百五十磅又有發沽各式英國灰所製之磚　光面磚　各式水管　坭磚等　諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勿基門牌二十五號零一面詢本代理人鴉蘭顧士多巴尼便悉其詳矣此佈

大英一千九百一十一年正月十四號　代理人鴉蘭顧士多巴尼謹啟

請飲嗎爹萬蘭池酒

特字通知此酒之標乃紙是藍色及紫色凡歐洲各國王宮及貴府府中均用此酒而該標之酒已居天下萬蘭池酒之魁首二百年之久其味第一香濃此佈

一千九百十一年元月十三號

專權代售人義和洋行謹啟

輪船啟行告白

○啟者爲永盛輪船及嗎也輪船常川往來本坡　文島　巨港諸君有欲寄貨搭附船單者請到本代理人融盛公司相商可也此佈

英一千九百零九年三月十一號

代理人羅敏申律門牌廿八號

融盛公司謹啟

不要嗆死

定能治你咳嗽

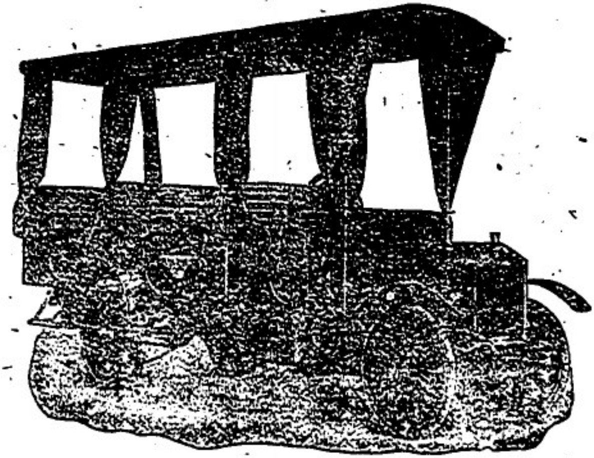
常患極重之咳嗽。不時將痰咯出。並非但受隔逆了本身性命。且使家人亦爲之不甯。趣立即設法救止之。人誰不欲活至百年。試問途人而問之曰。汝欲早死否。彼必痛詈之。若然則何不自己保重身體設有絕妙之治法。胡爲甘心吃苦。而不欲醫痊自己之病。無論何人。苟患喉與肺。可惜以爲治者。其惟此司各脫油乎。人之喉與肺苟或稍受薄病。即易致病且常須費錢以治之。如用司各脫油。依法服驗。便可使肺轉弱爲強。而不至因之百病叢生矣。油係用鱉魚肝粉油及灰鹹靑質攙和而成。此等尺方。最得力者。以其能入病之根據地而剷除之。蓋能較王洵爲要素以較他藥爲最爲快。味亦甜爽。今天試服一瓶。便立效。數瓶而後便能治君之病。而奪絕根株矣。君今日向素識之藥舖中購一瓶。但須牢記司各脫油。有漁父荷魚商標爲記。他種油則無此項商標也。倘藥舖中人係誠實君子。必據實相告。謂是有漁父荷魚商標者。乃真頂上之鱉魚肝油也。

各大藥房俱有出售

McAlister & Co., Limited.

麥加里士打有限公司告白

啟者本公司特字通佈　諸君本知悉公司之乃手機設在柔直里律普沽樹乳園所用各項機器此等機器時常預備兩各大樹乳園均有向本公司採辦機器

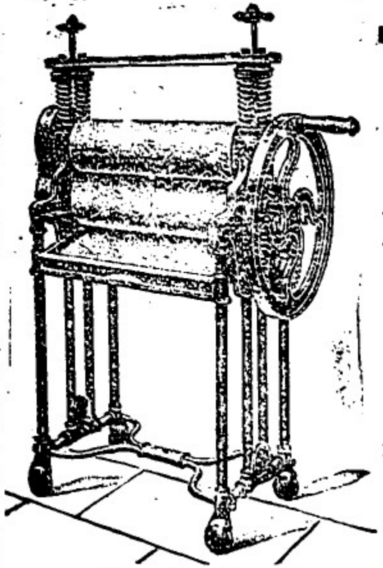


新客車打車圖

本公司發售右列圖式之新客車打車現在四州府之礦場業早有用此車三號　諸君欲知各機器之價值等詳本公司內面詢便悉此佈

英一千九百一十年二月四號

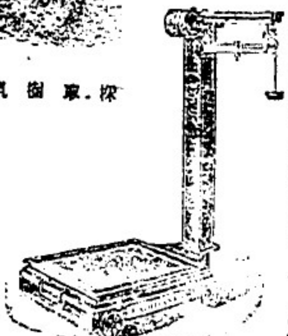
麥加里士打有限公司謹啟



樹乳車圖

鐵棘圖

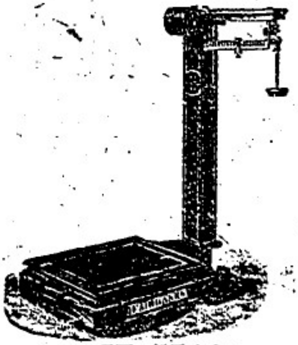
採取樹乳器圖



磅圖

JOHN LITTLE & COMPANY., LIMITED, SINGAPORE.

然里直公司告白



二千磅價銀一百元

一千五百磅銀九十元

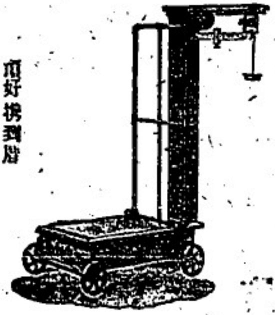
一千二百磅銀八十五元

而好携到處

一百二十砵九元

二百砵十六元

三百砵二十元



一千五百砵

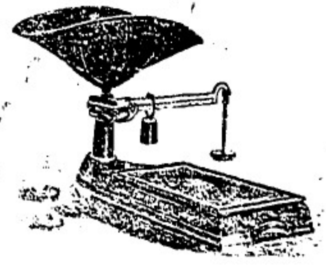
價銀一百元

一千二百砵

價銀八十五元

上好鐵箱

二十寸	四十三元
二十四寸	五十二元
二十八寸	六十四元
三十二寸	七十二元
三十六寸	八十三元
四十二寸	一百廿一元
四十八寸	一百六十五元



二百四十砵價銀二十二元半

然里直公司謹啟

西一千九百一十年十一月十三號

時報附張

大清宣統三年辛亥
六月廿五日禮拜四
隨報派送不取分文

來稿

嗚呼馬巷之官紳嗚呼澳頭之人民

昨接閩泉來信云泉轄馬巷分縣之南三十里有澳頭鄉者地瀕於海鄉姓梁居民或街市戶口八百餘家人多僑居南洋群島及錦州烟台牛莊上海福州香港各埠東洋等處巨商大賈五六十家其□亦巨富鄉中人多是熱心公益如興學興學堂團練等義舉民以及海外種種義舉無不踴躍公益之心可謂盛矣但鄉人既多出外村中所遺多係婦孺故時受强鄰凌侮稍有忍讓存聽苟延殘喘於巨族肘腋之下其鄰近有彭姓者距澳三里族大丁衆素藐澳頭爲魚肉稍稍拂其意即演將人殺戮之慘劇彭姓中有某秀才者恃屬青衿尤無忌憚交通紳士運動官場以勢炎炎每率鄉人尋釁滋事彼因從中分潤實爲禍長之矣故屢釋此大因彭姓工役扛貨來到澳渡前待船運往漳廈道經澳頭街上挾志橫行以致觸倒一老人遂與澳人口角嗣經街衆長其勢竭力勸老人暫忍幸經解息詎意某復四出唆弄恣擾澳頭鄉人猶值澳人赴鄉山祭墓經過彭姓諸人突起截毆其兄弟某乙乘隙走避之際竟將手中器具從後猛打以致腦破血湧登時倒地及至澳人遙見抬回施救數時始蘇復甦因思傷重命危無從控告或竟請願復臨驗傷詎意鄉主因前被彭姓抗違遵斷大憾在心不敢再往強硬至十餘天之久始派委員下鄉乃驗未畢而彭姓已糾衆洶湧迫臨近鄉突擲人登埔突帶械衝突來委員遂乃脫止營經委員目睹彭姓數十兄從鳴銃迫圍因而喝白面圓主終以大姓不敢與梁公照辦彭姓乃近無忌憚前後銃擊澳頭鄉姓二命彭姓一命并用大炮打毀房屋無算人心惶惶風鶴犬不安彼謀從避他方慘難名狀乃彭姓自知橫蠻恐橫蠻無忌遂捏作先發制人之計控稱彭姓被澳頭鄉□□等生擒一人置之死地將屍骨藏匿誣捏近彭婦老殺往巷或究嚴主張察究公所繳派差到澳起屍澳人以並無此情答覆彭姓知事不諧復運動劣紳代通關節更賄以鉅額賄賂運口令拜府馬廳同安縣衙託祖護彭姓園主老奸巨猾不但卑紳士泉息凡有稟託無不日承不斷日姓牛死竟故妄捏中詳謂澳頭抗官拒捕與泉水陸提台帶兵會辦不思鄉主下鄉駐澳八日僅食夫價耗費千餘金乃竟聽民鄉曉祖紳甘令地方决裂可謂全無心肝者矣同是馬巷子民而鄉主乃嫉惡澳頭若此甚又出示二百付託德而協同道憲差役在澳倒捕澳人往巷酷禁并逐其發財之目的而役已嗚呼澳人何辜受此荼毒彼野蠻横惡素以凌轢同胞公然技者無論矣爲不解有牧民之責者何爲於澳頭乃欲舉全鄉之人而坐殘之中國官紳之程度如斯真何從哉所從提道二憲仁愛慈祥公明洞達灼見千里之外則宜明查暗訪務得確實情形然後察核辦理庶無枉縱幸勿公然□□紳朦蔽使令澳頭人民永居苦海之中使爲心祖國之舉者聞之自以爲無家可歸係作他邦流落之人也愚等身屬旅外□□□來始未知之甚祗爲公論陳始末並提道二憲明鏡高懸遂照爲米或有水落石出之一日耳拭目俟之

□旅□界同人稿

外交

派交涉司照會人洛河

○澳門葡官浚河一事經香山紳民及勘界維持會紛紛電稟上游設法阻止並經李提督函張督力爭早公辦理旋經張督分電海軍外務兩部請示辦法又已復接海軍大臣電覆澳門浚河請即設法力止勿稍遷延以固主權均經前報現張督

已札交涉司李清芬遵照剋日向葡督交涉援前兩國所訂未劃定界址以前兩國均不得有所更動之條切實阻止免激生意外云

電商桂督添設交涉使　○外部鄒大臣以廈門前擬添設交涉使迄未實行現查廈處孤懸海濱與臺灣對峙且與汕頭香港毗連自開埠通商雖設有會審公堂及廈門道辦理交涉然其地以西班牙教民為最盛與士民動起齟齬恐有一國際交涉非廈門道權力所能解決擬電商桂督妥議後即奏請實行云

張謇將因辭奏請開缺　○張季直主張辭奏已誌前報聞張此次經營中央銀行煞費心力及學部奏設中央教育會由張公為會長遂不得不投身學界並已擇日開成立大會研究一切不料某國人聞之大有嫉意以為張若辭去與該國不利聞日來到處運動求達其破壞之目的而對於張尤深切嗚呼某國人此等卑劣之外交手段豈足掩世界人之耳目耶

實業

頭髮價值　○中國頭髮販運出口者近年來日見增加一千九百零七年由香港運往合衆國之人髮值四萬一千八百八十元至零十年時則增至五十七萬六千一百一十九磅值美金六十九萬五千一百三十七元而運往各國之髮則有一百三十萬磅共值一百五十萬元云

糖業滯銷　○去年香港入口之糖大為減色比往年少去九萬三千五百廿八擔而年比大前年計則加增八萬九千七百六十六擔總其所以減色之故料必因香港市面存糖太多糖價不及往日有以致之云

叢談

關于教育之談論　　石扶持稿

昨有訓蒙先生造鄙人寓、鄙人歡迎之下、然以茶烟、道故既已、先生即鄙人曰、聞子行將有涸水之遊、然乎否乎、鄙人曰、然、先生忽浩然長歎曰、子真俏福、得優遊于南洋群島間、以倦眼編而增閱歷、比之如吾、實覺相形見拙、且以舌耕為業、而同籠鳥處牢井、飛越安能自由、甚至每個課時、遇二三愚鈍之童、一課費周、撥人實甚、幾教氣死、此去如有則業可就、決即令此兒圖、以免月得修金、不敢服受誠稱藥食也、鄙人答曰、此是先生有坐擁皋比才、而乏教人術也、夫復何尤、先生曰、今子謂吾之教人術、吾不敢謂子猶吾、但教人之術、未知何如、故請詳示、鄙人對曰、教育之道、不外寬嚴並濟耳、苟使教法過于寬、學童即放玩赤、如過于嚴、學童則畏學堂為地獄、咸有戒心、此則決不相立、是故為人師者、惟當循循善誘、以啟後進向學之心、如謂愚鈍之童、艱于教誨、無期有成、此鄙人素所不信者也、試合數頑之性愚弱者、莫如虎若、而虎一入西人之手、西人即教之者演劇、指揮如意、純熟自然、令閱者無不嘖嘖稱善、顧獸尚能教之演劇、何況人乎、先生聆聽至此、為之動容、不覺霍然起立曰、頃聞你言、實如醍醐灌頂、心脾俱爽、今而後、吾已別具一副心腸、以從事于教育中矣、即告辭而去、

承頂發明　○敬者編建南門牌二十八號乾昌號寄文生理原係與礎開設今欲則■■將寄文號家器傢伙頂與孫乾如承受改號乾三從此生理盈虧係是承頂人造化與原經人無干而前礎有與號寳號來往賬項並招牌保認等事與二碼拜內向年手理合當期乃是自誤即與承頂人孫乾無涉先此發明免滋後論

宣統三年六月廿三日　承頂人孫乾■■啟

北慕娘國家招充餉碼告示　○北慕娘國家示　為招商年票承充餉碼事照得本國家意欲招商承充北慕娘之餉碼限以一投或兩年或三年為期均由一千九百一十二年然花里月一號起計有欲承充者其票限至西本年陰多末月一號中午十二點鐘為止送交新余爾郵政使司署內投票人須將一千九百一十二年一千九百一十三年一千九百一十四年每年繳餉若干註明票內而第一年第二年第三年可以不用同一餉數承充然此餉數不同之年份須照若干夥伴訂立建程該承充人務明每一餉碼繳餉若干此碼乃係承充北慕娘全或或一部份之　烟　酒　賭　當等碼有欲領取餉碼約稿票簡及欲知詳細情形者可赴新余爾郵政司署查詢或詢新嘉坡及檳榔嶼牙直■有限公司寫字樓或香港乘士里永士丹公司寫字樓便悉茲將國家訂定一千九百一十二年一千九百一十三年一千九百一十四年容■烟價列下

三分包一角四占半　四分包一角九占　五分包二角四占半　六分包二角八占半　三錢庄一元四角半　一兩庄四元八角特示

西一千九百一十一年六月十三號　給

承頂聲明　○啟者小坡俗稽槽巴虱街十二間門牌一十四號林文成出水生理原是林文彬開創至今有年緣在庚戌年六月初一日招到陳兩順沈德記前來合股添加順記二字原來無異今因此兩人志圖別業情到公親林紹校命前來公核算明白清楚將全盤生理頂與林廷記前去當正經營任他改換招牌文成字號倘日後生理盈虧不干陳兩順沈德記兩人之事如文成順記有與諸寶號來往賬目通對揭借等項期限一禮拜前來理會倘越期乃係自誤不干承頂人林廷記之事特字聲明以免後論此佈

宣統三年六月廿四日　　承頂人林廷紀告白　三

工部局告白　○啟者本局意欲招人承充在于康敏律獨立琴院中建設上等西人及上等士人之坊含各一間（合公一票）有欲領取合約格式紙票問者前來本局之機器師寫字樓向大鐵館呈出已將歷票每十元交與本局司理人之收單便能發給　甲　歷票人借閱圖式須照訂定之日完奕交回機器師　乙　所收之票必須封在票箱內限至西一千九百一十一年七月廿九號中午以止交到本局司理人　丙　倘若歷票人不照甲乙兩款施行則將其歷票銀十元充公　丁　若被取之（由收票之日起）須在兩禮拜內訂定合約若不照行即將歷票銀十元充公本局可以令其或出現銀或覓人署保一千元以保其工程完竣本局工役本局不收價低之票各宜自諒此佈

西一千九百一十一年七月十八號　新嘉坡工部局司理人波凡劇士承命謹啟　卅

徵求良醫　○近世之號稱醫士者多矣惟其中或偶得便方或略涉本草遽爾行醫以糊口其實於醫學未嘗參見然欲求其得醫學之妙與透悉醫理而叢精微者蓋鮮惟　何蓉南先生已耳先生以濟世之手段有惻隱之襟懷其夫人久精於醫理凡公人疾病無論貧富貴賤無不細心研究證明施治其遊歷同胞實公醫界中之不可多得其所用之藥水藥丸藥膏均就中國正地道之品物而以西法化學之原理製出精妙而收之不特免燈火煎熬之勞且奏效之速百倍於常藥一誠補吾國數千年來未有之缺憾也然因客春倪納小恩之故遂得一病心神昏亂日夜不能成眠自變悶效中西諸名醫公之來手於是謝勞日深無家可歸從至九月間蒙友人石君扶持以先生之名相薦一經就診便許容以必愈蒙以此病前數月前將亦曾有是醫能初服藥或略見效再服則病反增劇故初心尚不之信不謂先生之藥水甫成略拜自覺心神爽蕃夜間能寐衛此之後體勢日轉計始終不過一月而病已霍然矣非惟精神暢爽即眠食亦得宜乎此始倘世之先生能生死人而肉白骨者殆非過譽也蒙受先生再造之恩無以為報聊綴數言登諸報端以揚先生之德而世之有病者亦知所問津焉

先生在豆腐街壽帶藥房　源順街捷興號內　洪蒙卿拔啟　廿

天運三年六月十五日

承頂聲明　○啟者新街口公門牌四百八十九號東和號酒牌什貨生理原係係由蔡順設今欲將酒牌家器全盤生理頂與黃文源水泉兩人承受改號泉順從此生理諸係承頂人黃化其係由無干而東和號係由倘有與諸寶號來往賬項揭借保證等事限一禮拜內向經手理會過期自誤即與承頂人黃文源水泉無涉先此聲明免滋後論

宣統三年六月廿二日　　承頂人黃文源水泉承啟　三

開演英皇加冕大典影戲告白

啟者此次　英皇佐治第五在英京舉行加冕大典其盛關情形已為中外報章所一時無兩所惜僻居本坡諸士女徒悵耳聞無從目睹誠公憾事茲本班不惜財力特託英京著名攝影家攝取西六月廿二號英皇由寢宮排齊儀仗駕赴威士敏士打大教堂舉行加冕禮儀之盛後從速由西卑路郵來僅二十日已經寄到定期今夜起連夜開演以饗諸士女之眼福該片長至八千五十英尺其中用八馬所駕之金色御輦並英皇及皇后坐觀其儀節並各國人士親到英京拜耗多金欲得一睹之地以觀盛儀尚不可以必得今我同僑所費無多便獲目覩情形無異躬逢其盛也　諸君必表同情共臨先睹也此佈

宣統三年六月二十日　　小坡密南鳴勝電影戲班主人謹啟　三

承頂聲明　○啟者搭階門牌九十號合英號原係傅英山開設今欲別圖將店底家器全盤頂與協源號承受定于本月念七日交易清楚從此生理盈虧均與傅英山無涉合英號傅英山有與外間往來賬目揭借保證等項請于未交易以前理與過期自誤此佈

宣統三年六月二十日　　傅英山　協源號全啟　三

暹羅輪船有限公司告白　○啟者特字通知
逢拜五下午三點鐘開往丁加奴　○英施英閣汝加勝芒吉連丹此有上好一號客房及全艙均設電燈　諸君欲知客資及搭客詳細情形者請到本公司詢問便悉此佈

英一千九百十一年六月廿六號　　暹羅輪船有限公司謹啟　十

工部局啟　○啟者特字通知下列乃水局管理各道路之章程宜佈于眾號第廿六號准用下列之機器不得另用他補以便通之知馬車已到　甲　馬車用路戲在街准用此號筒于馬動之時使響　乙　打車脚踏車在街紙准用此響筒　丙　電車紙准用警鐘　丁　即車紙准用平常之小鐘　戊　紙准用在車頭之警鐘機器車准用尋常之響筒其聲即倘係鳴號一大或是用手按之樹乳球不准用機器發音如牙英鵝之聲或他欲之響筒係以電氣或手按者各宜遵照此佈

大英一千九百一十一年七月十五號　新嘉坡工部局司理人波凡劇士承命謹啟　二

香港 粵城 佛山 江門 澳門 上海 石叻

洪桂昌老舖

石叻新樓長泰街三十六號

生水丸 補身聖藥 每兩五角

花柳藥 扶元搜毒 膠五元

珍珠丸 外科萬症 一概全愈

痔疔丸 每服五角 雙料一元

臭狐散 五日斷根 每服四角

解熱茶 內科萬症 一概全愈

產後藥 婦科聖藥 萬病回春

利兒散 小兒聖藥 藥到回春

名醫到叻

洪桂昌先生抱不公民相兩公民醫之志利物濟人異崇竟紹北洋則名譽滿門南省則名馳海國 向時 濟世 主義治人疾苦更快藥到回春一切內科外科婦科小兒科花柳症皆萬醫萬挫叻地各埠得此良醫俾同胞作客仁壽同登深歷辛攝懋以頌之

山西補用道謝春貴崇棠題

天下第一 白濁丸

此丸專止便管刺痛收斂白濁赤濁血淋濁淋膏淋等症若一二服全愈重症三四服收功其效如神消茶送下每服五角雙料一元

內科外科婦科小兒科俱全馳名痔疔丸苦菓丸狗散疳散竹痛丸白帶丸〇永游各埠齋丹丸散有堅天樂

包醫花柳 臨症最多 藥料最真 招牌最老 止痛最快 全愈最速 天下無雙

余在省港各埠設十年所治各症無不奏效久已名揚中外矣近年多有南洋回港就醫者路途遙遠症重身者甚公可憫特設分棧石叻長泰街俾得就近早醫大小各症務期快好特將醫症限期列在偏若欲醫者不拘多少錢也有堅天樂

三日止白濁 七日愈痔疔

五日消苦菓 十日愈楊梅

廿日消瘰癧 即日好五淋

卅日消瘰凸 七日止赤行

一月愈陰症 五日愈風濕

其餘花柳外科各症訂限日全愈用藥平和永無後患

金啟康啟者照常

老舖香港上環大馬路分棧粵東城下九甫佛山崎岭街江門竹椅街澳門四孟街上海二馬路關張

宣統三年六月十九日

新張告白

啟者本公司於定內本年曆只一號即華宣統三年二月初一日在本坡士車街花園角門牌第三號開張莊慶利公司專做扣賣序字首飾各項物業　包攬建造　代管物業舖配按揭并代辦各項貨物取佣格外從廉　諸惠光顧

新　麥玉到本公司面商是荷

宣統三年元月二十日

莊慶利公司　莊慶利 楊福河 仝啟

本號新到日本各色新奇烟火發客此烟火乃係日本第一只工所造燒出各款所製奇花翻久光明凡各寓家耳聽在大地焚後能使老幼男女由遠處頻來無不拍掌鼓掌近可觀繚不發燄遠望者亦令人左從　英試新王本年六月即華五月

告白

列位將此公園熟者可歸路觀玩　此花烟火大者十寸八寸約兩個月之久即到妥買三四打以上方可中小之花火寄有取價從廉諸君欲買者請到牛車水H本街濱生大藥房擺扮上便是主人敬白　辛亥年二月十四日　岡嶋寅嗣啟

天喜堂馳名老婢調經丸

老舖在香港中環堀街口

稟准商標用老婢圖為記

天喜堂商標

石叻馬交街周昌記代售

老婢調經丸

若非萬全安敢獨沽一味

正舖在羊城西關光雅里

方得此自都某京親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸

治一二月胎動行經或肚痛
治三四月胎動行經或肚痛
治五六月胎動行經或肚痛
治經色或黃或淡或瘀或赤
治經來或多或少或遲或早
治一月經來數次多少不一
治行經肚痛大便閉結
治遲年經閉近月閉經

治子宮虛冷多年未孕
治似孕非孕企頭暗病
治經期前後腰骨痛
治經期前後小肚痛
治經期前後肚痛
治血山崩血流不止
治產後瘀血未清
治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦姣婦室女閨女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕白發白中切勿輕視調經之聖藥種子之金丹也每服收回工料銀一元

代理處

廈門鎮邦街太乙號
京都驛馬市佛照樓
澳門木橋街如意棧
石叻馬交街周昌記

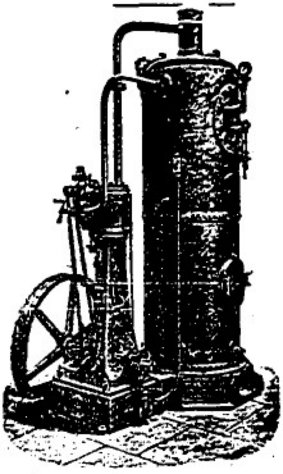
汕頭鎮邦街保太和
天津紫竹林佛照樓
佛山番禺鼎天相宜
大吡叻新羅周昌棧

漳州嘉敬樂英盛號
上海大馬路老悅生
省城大街司前奉成昌
庇能大門樓高生號

稟准商標別人不得冒效福建林壺泰製

宣統三年三月初九日

HOWARTH ERSKINE
LIMITED.



啟者本公司乃是建造土木及機器之工師所設本公司之總寫字樓及廠設在新嘉坡奕里芬律又在坡中嗎直里律設立寫字樓而在于 仰光 檳城 怡保 吉隆 網呀 香港 上海 羊城等處均設分枝之店本公司所造工程乃係建築鐵 鋼等項之屋宇 各式橋梁 鋼鐵三合土等項之碼頭 煙塔 水塔 礁石標 陸等項製造花鐵等項本公司充當國家包工之役乃水池 填海工程 火車路 掘土各項工程所築米較船澳之貨倉螺旋式之機械製造嵌合各式用火或用水之車 本公司內常有妝出碳客及務和種所用各款之機器 各式車所用之油 各式大小鐵板 大小鐵角術架 鐵鍊 絲頭 鉚頭 巴籠刀 螺絲頭 鐵釘 鐵鍊 鉛鍋 及各式鋼造并各機器俱堪諸君有欲委任者請到本公司商酌為幸此佈

宣統二年五月廿九日 夏活鴉士啟有限公司謹啟

金雞鐵樹補功藥酒

Serravallo's Tonic
(BARK AND IRON WINE)

請認此標為記

藥酒發售 ○啟者此藥酒由意大利國大醫生專心考究知有金雞納樹產自德國務如松招之年探其盡兼皮拔神怯氣恐芝嗎遊而成苗年甘嶺是送奧醫英國法國奧醫假醫及天下露大邦兮計由各國疑家人醫士三百餘名考驗發服于引共三百皆擬鮑係稱皆此迴之功諸治男女氣弱血虛精神用俋肋骨捷痛不思飲食胃口呆那效胎眼花心效悅物不或寐虧腎失醫小便淋深如飯沿等症長寒食冷羸症以及嗽料月行失學或臨養服痛病人後愈欠補有疾無疾皆可飲並而飲大能發精無儆與能治卧屍黯身之疾紹人飲之能溫和于宜費辦肥體系無疾弱相役本局調創驗三十筋質淋來不恃否本發心服線藥水藥補藥酒丹奮丸股地輕試驗而從君西生保赤仔心無驗內外新司癒症諸兵診取母到回藥從者不選素回密委泰免數儀價家地廳新利本藥冊遇姑自害格外從聲此布

大英一千九百零四年十月廿九號
新嘉坡土庫街
神農大藥房謹啟

MEDICAL HALL

新製專治淋病藥丸廣告

（第二）

肝那申藥丸乃專治各種淋病之新出其藥服即止痛散熱經久其效益顯

其病即愈有病者請試服之當知其藥之利益為何如也

西歷一千九百一十年十月廿八號

發賣處新加坡由紹神農大藥房啟

中法藥房各種經驗靈藥

鐵燐糖

此糖味甜可口專治先天後元氣虧損血枯腦病神魂不定肉瘦骨枯面目青黃色欲過度夜勞遺精骨寒髓竭陽痿陰虛婦人月經不調久無子嗣產後欠補赤白帶下小兒羸瘦失乳血雖老枯等症每日服三次每次服一錢俱飯後用和暖滚水開四倍服食小兒減半服食

每祇銀五毫每打五元

總發行處石叻會豐商店
庇能中法藥房

所售各藥功効甚大備載彷單茲錄其畧

保固元固 延年窒慾 夢洩遺精丸 每枝一元 每打十一元

衛生食品 功用無窮 黃雞寶汁 每枝一元半 每打十五元

補益身軀 宜老宜少 滋補鹿皮汁 每枝二元半 每打廿五元

扶陽不燥 求子可期 九轉壯陽丸 大枝二元 小枝一元

滋陰聖藥 女界奇珍 黃氏白帶丸 大枝一元 小枝五角

痔漏惡瘡 毒氣發舌 化痔勝仙丹 大枝一元 小枝五角

扶助心君 除痛若失 九種心痛散 大枝一元 小枝五角

退我聰官 立除痼蔽 耳聾立聽丸 每枝一元

去濁保真 止痛神効 艾羅白濁丸 大枝一元五 小枝七角半

宣統二年九月廿三日

經售處
石叻大馬路會豐商店
吧城小南門中法藥坊
庇能新街中法藥坊
吉隆茨廠街盛同濟

士體士標牛乳

啟者此標之牛乳經由國家嘗用于醫院而視爲貴重之物此標牛乳共有三款 諸君有欲咨詢者請赴下列之行店如欲接洽大宗者可赴楚南咨及子有限公司爲盼 牛乳計分三款 第一款純牛酪 第二款淨牛乳爲 第三款和糖牛乳爲此款牛乳爲第一精品從來未有人販運到叻及選純乳酪于罐內而不和他項雜料如此則以此款牛乳而使孩童及壯者飲之最爲有益而小孩用此牛乳他日長成身軀強壯天下上等之鐵頭牛乳爲數無幾諸君欲買請到下列之行店可也

安樂公司 源振豐 乘和成
衣勿南沙公司 義順公司
淵公司 廣仁與 廣南生 金昌公司

英一千九百零九年三月三十號

中華大藥房中西貨物廣告

CHONG WAH DISPENSARY, NO. 383, NORTH BRIDGE ROAD, SINGAPORE.

本藥房專辦中西藥料秘製膏丹丸散發行

貨真價實　備受歡迎

時款眼鏡

超等正金眼鏡　每架十五元
優等正金眼鏡　每架十三元
上等正金眼鏡　每架十一元
新款夾鼻金眼鏡　每架六元

補心益腎酒　中樽六角　大一元二
衛生甘露酒　中樽五角　大一元
滋補氣血酒　中樽五角　大一元
鄭園杞菊酒　中樽四角　大八角

跌打萬應丸　每個五角
跌打保命散　小瓶五角
跌打七厘散　小瓶五角
跌打扶危丹　小瓶五角
八寶清毒丸　小瓶五角
珠珀白痱散　小瓶五角
珠珀金鑽散　小瓶五角
疳科萬應丸　每個五角
驗疳消積散　小瓶五角

各款藥酒

優等西金眼鏡　每架五元
上等西金眼鏡　每架四元
精巧白金眼鏡　每架二元
各色藥水鏡玉鏡　每對四角

追風去濕酒　中樽五角
三蛇祛風酒　中樽五角
舒筋活絡酒　中樽五角
跌打追風酒　小樽五角

跌打肉生肌膏　小樽二角半
跌打生肌膏　小樽二角半
刀傷止血散　小樽二角半
拔毒生肌膏　小樽二角半

洗疳如意散　中樽二角半
利牛肌膚水　中樽二角半
痧母牛黃水　中樽二角半
火眼保傷水　中樽二角半
萬應點眼水　小樽二角半

價目八折　以廣招徠

一設發〇零售各種西藥〇新到

愛理士紅衣補丸　每瓶一元二
燕熱沙利先片　每打二元
胃消化片　每樽六角半
解熱頭痛藥水　每樽三角半
加路(?)止痛藥　每打一元
安氏寶保腎丸　每打二元
安氏寶身血丸　角小每樽一角二元
安止咳藥水　每樽六角
安補肺藥　每樽六角
安驅名藥香　每樽六角
安蓋瘧藥　每樽六角
安嘔吐瀉藥　每盒六角
五洲自來血　大樽二元　中樽一元五
五洲呼吸香　大一箱四元　小二元
艾羅補腦汁　大樽二元　中一打二十二元
艾羅療肺藥　大樽二元　中一打二十二元
艾羅解毒藥　大樽二元　中一打二十二元
麥紛鐵精魚油　大樽二元　中一元七　中一元

醫生紅色固本片　每樽二元半
自來血補藥　大樽二元　每打二十五元
來沙爾　中樽一元　每打廿元
紅色補腦片　每打十二元四
痧傷急救　每打四元
神效白濁水　每樽三角半　四角半
潤肺止咳藥露　中樽五角
育麟固本片　每樽一元
培元發身玉液　每樽一元二角半
香港愛頂花柳搽藥　大二元五　小一元五
香港愛頂花柳搽膏　每樽一元五
孫氏補腎丸　每打廿二元
司各脫乳白魚油　大每打廿一元六元　小每樽一元五
屈臣氏乳白鱉魚油　大樽八角　小樽五角

乾固補玉液　每瓶二元
坤健玉麟膠　每瓶一元六
金鎖固精膏　每帖六角
珍珠嬰血散　每盒五角
燕窩生除痰理藥　大二元　中一元
燕窩生滋補丸　大樽二角半
燕窩生引痧出外藥　每樽五角
燕窩生補血除虫藥　每瓶五角
燕窩生解血毒藥　每樽二元
金雞鐵樹補酒
架原士紅色補丸
男科各症藥　婦科各症藥
兒科各症藥　跌打各症藥
花柳各症藥　腳氣各症藥
清香生髮油　各款花露水
瀉火平傷藥　痧科各症水
風濕各症水　皮膚敷藥視
各款補香梘　中西曬香粉
眼科各症藥　牙科各症藥
喉科各症藥　紅白淋症藥
消解微毒丸　屈臣氏西藥
華洋中國藥　普生京丸散
正牌痰臭水　油士辣石粉

本局中西貨物藥酒藥水藥料款式太多不能盡錄如蒙光顧格外相宜買客代辦尤為克己以特別權利

一本局所設醫局每日上午七點起至九點止如逾時不候

辛亥二月十四日

新嘉坡小坡大馬路中華大藥房披露

叻報附張

第二

大清宣統三年辛亥
六月廿五日禮拜四
隨報派送不取分文

患盜

驚盜自縊 ○初三日泉州南城外擲史橋鄉黃甲家中爭公發盜所刼同家中有一祥婦其夫自南洋娶婦者從夢中驚醒遂呼有盜三十餘人爭擁其門發將斫殺婦大怖欲絶次夜盜復攻其同居婦從恐自以刀子斷傷其吻家人延內醫公調治婦執不肯醫者亦極力相勸婦從大呼更以鐵針刺破其喉而殁

帆船遇賊 ○距雲香數十里海濱藤發村其中裝載帆船本年四月間該船由他港迴泊本港滿載豐貨覓運貨件因船泊近村多回家宿是夜見賊搶刼擄括無遺現船甲已奔走到營具控尚未知如何了局之處容俟再探

縱賊逃脫 ○現聞香港優珠涤溝及各鄉陸路搶劫復猖回寄現大吏特已飭行水陸各路軍隊准由公家懸賞一萬元不論生擒擊斃均准如數照給云

黃鼎劫擄 ○南海縣黃鼎司屬敦厚鄉謝姓本月初二夜被匪黨十人明火持械而來逕劫事主謝廸源謝亦榮兩家并擄去小孩一口昨由事主赴縣稟究

宗撫消息 ○督院據順德士紳陳汝留等禀稱順德縣屬樂從地方亂事雖已稍定然匪首陸領何江等尚匿居鄉中近以佛山開市裝燒一事影響所及更致亂思逞連日在樂從墟上糾衆持槍四出滋擾日夜開設大小賭博欲籍聚衆結黨橫行甚至倡寺拆毀并商會以致商民畏懼不能樂業安居此次亂匪發難起事後未經懲創故嘯聚如前時圖復舉伏乞迅賜重兵駐紮並特派大員督駐大舉清鄉等情奉批昨准水師提督來函以樂從甫遭匪亂原派兵力不足擬令吳近宗禹率勇兩營前往會督營縣痛剿一切等由業經函復照辦據稟前情仰即飭捕局移行吳道會督順德營縣及清鄉委員切實搜捕務將匪首陸領何江等悉獲嚴辦

無法可治 ○順德錦鯉沙合盜犯黃奢不爵恐光華吳桌本兄弟在江守戎營效月之初六日回家探親弟匪吳近偵悉本回率匪十餘人赴口將本兄弟營堂亂刀斃事主鄉耕畏匪恐嚇不敢報案同日安教鄉被搜失匪甚距初七日匪黨聚衆滿口往來擾攸俱勒收行水始准放行初八早有匪二十餘人在出海新滿口打劫蘇郵蘭艇失贓千金有奇并傷一艇客事于擱淺被擄等搶匪鄉官有坐食而不問乎

東莞搶盜 ○東莞著匪譚大眼糾黨數百人有毛瑟快槍百餘杆於英德交界沿途一帶截搶行旅異常猖獗現下公當道所聞特嚴飭該縣迅即會同營員及清鄉委員趕緊剿捕悉絕嚴辦以安地方云

閩捕匪情 ○去月二十八日巡防營劉管帶鑑芳會同邱管帶可桑在閩建縣屬之金裝地方派線偵探匪踪是夜接報有匪藏匿忠孫山脚上莫等村劉管帶立率弁勇馳赴該村分投搜捕該匪興敢放槍拒捕劉管帶率隊進前猛攻當場擊斃匪首紅匪梁鑽全一名割取首級生擒匪夥梁修梁輪英等十四名并匪婦梁鄭氏一口奪獲十三響快槍一枝毛瑟槍一枝大劈槍兩枝碼子等件旋已移解該縣驗收訊究云

一家三人皆獲全愈

保定府劉印忱君其封翁曾患咳症其夫人患月信不調己身軟弱異常皆服韋廉士大醫生紅色補丸而獲全愈

劉君印忱前充北京民政部巡警總局委員現任保定府大清郵政局總辦湖北武昌府督署守府劉小山封翁之公子也寄承來函備述（韋廉士大醫生紅色補丸之功）使其一家皆受莫大之恩益將來當續如左云○家嚴前患（腹肚）之症每逢大便腸須卜垂痛苦難堪便必須臥床數小時待其痛通後（痛縮入痛如稍釋家嚴年逾七旬有一因患此症大受其累以致不能供職後（又服韋廉士大醫生紅色補丸）竟得十分全愈今則仍能策騎奔馳矣家嚴因受此丸之恩深爲感激常揚力推崇其德傳衆周知僕亦願聯是丸之功（不第愈我家嚴之疾凡亦治我內人之症）因內人曾患（月信不調）歷有二年僕深子心殷閑占無方自應此丸之功得（占獲夢之喜）凡也僕體素弱每不敢與同儕角力鬪勝因見彼等雄歡壯躍自衛不如也常令卿自歎勵不堪苦無其藥可救千疾一日閱

（保定府劉印忱君深感治愈）

奉告諸君必須買

真韋廉士大醫生紅色補丸

切勿聽惑誤假冒之藥

（其封翁與夫人及己身之疾）

僕嚴見報有與僕同病者服（韋廉士大醫生紅色補丸）而獲全愈僕遂試服之六瓶告愈覺如（再造之新人）從此胃口大增步履輕捷身壯力健逍遙勝昔僕甚驗將此（妙藥）推廣同胞凡有如僕父子婆室同病者望速服（韋廉士大醫生紅色補丸）俾得共沾其益蓋劉印忱君之封翁與其夫人及己身所缺憾者皆賴韋廉士大醫生紅色補丸而得充補（因）是丸能造鮮紅康健之血也蓋人無論男女若無此血若不能謂之康健（韋廉士大醫生紅色補丸）不但偶治一二人之疾病且已治愈天下各處無數所患　血衰　氣咳　腦筋衰殘　少年斲喪　腰痿不濕　山林瘴氣　胃不消化　肝氣　各癬　乾濕癬癩　瘰癧疔瘡　皮膚炸裂　風濕骨痛　腎尻酸痛　左癱右瘓　腳氣衝心　以及婦女月信不調　背脊疼痛一切各症

各處藥局商店凡經售西藥者均有出售如疑假冒或向新嘉坡總政局寄函吊橋街韋廉士醫生藥局購買亦可　每六樽價銀七大元每一樽一元二角半　貨得力總郵費不取

輪船啟行廣告　○啟者麥穩士輪船有限公司之輪船乃當川與國及滿洲者茲夏務摩輪船約于西八月二號由叻開赴呂宋　臨後又有加里嗎輪船約於八月十七號開行　諸君欲知寄貨價值等項者請詢本公司代理人便悉此佈

一千九百一十年十二月十九號

代理人麥加里實打公司謹啟

嗎根代望即有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共備本銀一百五十萬磅　現定本銀一百一十二萬五千磅　已收本銀五十六萬二千五百磅　留餘穀項共有三十二萬五千磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡儲仕商存寄本銀行之項其一年限期者以四巴仙息算　六個月限期者以三巴仙半息算　三個月限期者以三巴仙算　來往揭期數則以二巴仙按日計算凡臨銀行應爲之生理本銀行均可承造　諸君光顧辦移　玉趾臨面商便妥

大英一千九百零九年亦不里月十六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟

Typewriter **$50.** Typewriter

Helios

The only reliable real Typewriter

at a reasonable price

Supplied 2 weeks Trial.

SOLE AGENT:

L. E. Salomonson

SINGAPORE.

No. 6-A, Malacca Street.

打字機器車發售告白

啟者特字通知本公司現有第一精良及第一靈捷之打字機器車出售此車價甚公平每架價銀祇取五十大元此價比之此車之精良甚屬[illegible][illegible]諸君若欲採購者請到本公司寫字樓觀看本公司并許諸君試用此車兩禮拜特此佈聞

大英一千九百一十一年七月十四號

新嘉坡麻六甲實得力門牌六號客A
本坡專家轄售人羅呂衣蘇繼滿顧謹啟

大東方保壽燕梳有限公司

THE GREAT EASTERN LIFE

Assurance Company, Limited,

SINGAPORE.

啟者新年已到　諸君對于自己之壽命應籌如何處置及如何趨向之方雖便辦法多般兩人以保壽爲最要之擧此則實無疑義因爲有人將致自己長壽之故仍有等人雖過一生并無存項可以分給遺族之後人有等在世暫時扶助其子孫迨至身故并無人壽之保狀可以留與妻兒縱然有等因爲時常得人扶助是以貲財甚富迨至年老則仍存一身而將致他人來助矣若已買有人壽保險此即衆男子能給人最要之事俾得妥爲其生命及慰其懸念之人　諸君有意請來本公司買保壽險或通函告知以便本　公司立遣代表人來見爲要

啟者予欲通知予已收到大東方公司銀額五千元償還三百九十一號之保壽單因爲予先夫何榮錫曾向該公司保壽先夫已于閏本月廿六號禮拜仙逝今日廿七號禮拜一予已收到大東方公司所給此款之銀額于特稱謝大東方公司因爲帮助理　所用之字據及因此便予利便而不需耗費于甚願舉薦大東方公司于戚友及凡欲保壽之諸君爲

大英一千九百一十年閏月二十七號　　徐余夏娘謹啟

按何君榮錫乃本坡之經紀人一千九百零九年某月十八號有在大東方公司保壽已納兩年利息每年三百八十元六角半

啟者余乃楊密娘之掛咇人欲便全坡公衆共悉已故宋君其壽之編緒名楊密娘甚願通知彼已收到大東方公司銀額一千元因爲賠償其夫向該公司保壽之項其保壽之單乃三百五十號宋君其壽係于西本月廿七號禮拜早仙逝今日廿八號禮拜一已向該公司收妥此單之項于甚願稱謝該公司之代表人希呂士君因爲此人所理領款各手續并未便于累離而耗費而已故宋君其壽在日又向他家公司保壽惟由大東方公司先給保項此乃該公司應得快捷及誠信之又一機會也凡欲辦保壽命之人于極真心爲大東方公司介紹爲盼

宣統二年十月念七日

大英一千九百一十年十月二十八號

楊密娘掛咇人楊慶全謹啟

諸君欲知保壽之詳細情形請到新嘉坡哥里亞基温里士打屋二十二號扮本公司寫字樓詢問便悉

大英一千九百一十年十二月六號　　大東方有限公司謹啟

三品酒發售

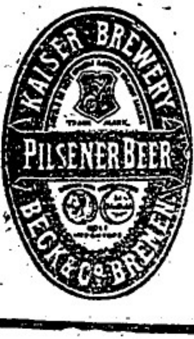
啟者本行皆辦泰西埃墨名三品洋酒來叻發售其酒係白貓
式發售有年皆飲　諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假
冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠倘誤可惧故　諸君欲
買本行白
貓三品酒
者須細認
本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡明叻也公司
等號真若無此字樣即屬偽冒須為細認特此佈告
大英一千九百零八年正月一號
明叻也洋行謹啟

法國頂上好葡萄美酒拁池酒發售

啟者茲本公司由洋國督辦頂上萬蘭池酒來叻
發售其酒清香滋補味厚異常飲之頗可令人長血
氣壯筋骨悅顏色妙爽無窮今市上所有萬蘭池酒
祗有此其出右者否提佐餐中之神品也此酒向惟
本公司一家拮出除無別家出售　諸君光顧請細
認峰頂標頭為記非細辨香味方不致誤假甚相宜
倘有劉伶之癖者祈早　移玉惠臨購買是幸
大英一千九百零八年正月一號
明叻也洋行謹啟

鑑酒發售

啟者茲本行由歐洲辦到上等實酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭
印出　諸君光顧所為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行
鎖匙標頭酒出拮希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行頒定於酒
樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘　諸君有知何人假冒請到
本行報明即贈花紅銀二百大元經官訊定即當薪發給不食言再
此酒不徒販往　加啫巴　三寶壟　四里末　望加錫　祖蘭眾
日里等處其餘各埠均能暢銷現往前此佈　聞
大英一千九百零八年元月一號
明叻也洋行



島嘜酒發售

啟者本行向由英國
皆辦各種美酒來叻
發售久已遐邇馳名
茲復由英新辦到頂
四士牛字號之狗
宜此島酒香異常才
皆飲之可口且宜飲
我能和血氣爽快
妙令人生精神旺
飲中上品也　至
君如嘗之狗頭招不
所以且但甚難假仿
致誤君有欲枯參者
請玉本行取先可也
此佈
大英一千九百零八
年正月一號
明叻也洋行謹啟

馳名鐵櫃發售

啟思謀生之道所最要者則惟謹慎其次則惟要兩然必須有以
善保始無意外此本行鐵櫃所以為　諸翁之所共賞也啟者本
行所拮之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則碇名尤著至
本行拮買等此鐵櫃已有三十年之久其製甚為堅固保能避火
且其鎖匙甚妙斷非盜賊等所能開計
其櫃全身均用鐵製成並無雜以木料
且諸櫃自前至今均為一式堅固並無
有優劣之分至於各櫃大小不一而價
值則約一百元至四百元凡用之者可保其不被盜賊竊竊意外
火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫃實為叻坡諸華商所專購
而本行每年所拮亦殊不鮮茲特為之鮮佈倘　諸君有惡購者
新即　玉臨惠顧為盼
明叻也洋行謹啟

BEHN MEYER & Co., Ltd. *Singapore.*

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬哋有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之嗎夫
烏呂及宜公司所造各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹
宜物料相同而士丹宜共有二三欵一乃士丹宜香
水一乃士丹宜片一乃士丹宜雪文

尼威亞傘香水乃是上品及甚國奇味之
香水此香水在各于埠人均稱公上品之
物

山打尼兒尼
香水乃是本
公司所製其
味眞屬上品
奇香

上各種以香水分發大細小多嗎欵在于
本坡各店均有發售　諸君採辦幸勿錯
聯俱票公要此佈
大英一千九百零八年正月十三號　擬
新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

亞沙喜(太陽)標蜜酒發售廣告

ASAHI BEER

啟者此太陽標蜜酒前在英日賽會時曾獲賞[illegible]之獎賞其在東方所製之蜜酒而得有此種獎賞者實以此標蜜酒為獨一無二而一千九百一十年在新嘉坡農藝賽會時又蒙公衆大加稱賞[illegible]君有欲採辦者請到本公司面商可也

總管處新嘉坡芬礎申、几連（即海墘花園邊）門牌二號

德律風六十五號本公司內

零售處新嘉坡小坡威多利亞街得力門牌三百五十一號田本公司

本公司欲求代理零沽此酒之華人商店如意面議此佈

西一千九百一十年十二月二十號

三井有限公司謹啟

PATERSON SIMONS & Co., Limited.

巴智申有限公司廣告

啟者本公司發售花沙蝴蝶牛乳共有三種 第一生牛乳乃綠蝶標 第二製煉牛乳乃紅蝶標 第三凝結牛乳乃金蝶標 此等牛乳包保確係牛之乳 諸君有欲採沽者請赴下列各號均能採辦 源振興 長裕 衣

巴加奧速 安梨公司

嗎士乔庐瓦發售 此乔庐瓦現在亞吉庐 孖士兄弟

新陸 奕孖孖畢水池均有行用 諸君欲知價值請詢

本公司便悉

英一千九百一十一年正月三號

巴智申有限公司謹啟

企公牛乳天下馳名告白

本廠造製牛乳歷有年所爲寰球第一色白而甜味甚香並得化學之新識具無上之妙品老年服之可以活童幼年服之可能強壯筋骸之廣英國爲最日本香港新嘉坡

印度南花舊金山暨門等處每年能銷五百萬箱亦可謂盛矣極矣富此中國力圖自強振興社會林立若以此乳服之不但身體強壯可資衛生而

體格諸君尤宜時服精神百倍於國於身於神益不淺鮮

願諸君請嘗試之始信言不虛謬也

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白

各埠輪船入口

輪船	由	到期	代理
萬和順輪船	由坤甸起程	約廿六日到	同益公司
來知宮輪船	由加里吉打起程	約廿六到	巴智申洋行
萬豐隆輪船	由網呀起程	約廿六日到	萬豐號
豐盛輪船	由仙面起程	約廿六日到	和豐公司
福裕輪船	由丁加奴起程	約廿六日到	金福和
永興輪船	由峇株巴轄起程	約廿六到	和益號
福眼輪船	由龜咯起程	約廿六日到	金福和
加甲輪船	由蔴坡起程	約廿七日到	實得力洋行
保安輪船	由吉電起程	約廿八日到	實得力公司
振、孫輪船	由檳榔嶼起程	約廿八日到	德利源
勝嗎輪船	由檳榔嶼起程	約廿九日到	莫廷得洋行
建興隆輪船	由高低起程	約廿九日到	益隆棧
玉豹輪船	由歐洲起程	約廿九日到	棉示必洋行
福利輪船	由峇眼起程	約廿九日到	金福和
那家淡輪船	由[illegible]起程	約三十日到	巴智申洋行
東俄碼勞輪船	由倫敦起程	約初一日到	巴智申洋行
建德輪船	由歐洲起程	約初七日到	棉示必洋行

○前途來電云德國郵船一艘於本月二十日由高漠嶼啟程來叻定於本月廿六日禮拜五即能抵叻上落客貨畢即展輪[illegible]

輪船開行

埠名	輪船	日期	時刻	代理
吉輿汶	文律輪船	廿六日	上午九點	安和棧
龜咯	福海輪船	廿六日	上午九點	金福和
浮羅峇淡	福綢輪船	廿六日	上午九點	開行
網咯	日裡輪船	廿六日	上午十點	明鳴也洋行
加勝巴	孟律輪船	廿六日	午十一點	進且弟利士
三寶壠	洄太輪船		又	又
丁加奴	早加勝輪船	廿六日	下午二點	伊亞紗直
吉蘭丹			又	又
文島	嗎勝士輪船	廿六日	下午二點	福盛號
巨港			又	又
彭亨	張盛輪船	廿六日	下午二點	和益號
北干	關丹加嗎挽	丁加奴		又
峇株巴轄	福順奕船	廿六日	下午三點	和益公司
吉甯	貨倫俄輪船	廿六日	下午三點	實得力洋行
大白蠟			又	又
蔴六甲	礮里衛輪船	廿六日	下午三點	實得力公司
蔴坡			又	又
彭亨	何士福輪船	廿六日	下午三點	源[illegible]、成
北干	關丹加嗎挽	丁加奴	吉蘭丹	又
老車	汾蜜輪船	廿六日	下午三點	開行
望加錫	[illegible]卯		又	又
吾丹	峇塋珍輪船	廿六日	下午三點	進且弟利士
風武綿			又	又
三[illegible]	裡依塋士船	廿六日	下午四點	進且弟利士
山口洋	坤甸		又	又
檳榔嶼	志加輪船	廿六日	下午四點	開行
仰光	加里吉打		又	又
吾丹	萬昌榮輪船	廿七日	上午九點	順奕號
風武爪			又	又
納閩	勝武輪船	廿七日	午十一點	明鳴也洋行
亞庇	龜叻仙那爾	三寶瓏		又
彭亨	裡鶴輪船	廿七日	下午二點	伊亞紗直
北千	吉蘭丹大年	宋腳	綱咯	又

○前途來電云法國正郵船一艘於本月廿四日由高漠嶼啟程來叻定於本月廿八日禮拜即能抵叻上落客貨畢即展輪開往西貢香港上海・等處

本坡廿四日各貨的確行情

錫	賣出	九十三元五角
○柔佛烏椒	出價	十九元二五
○實勝越白椒	出價	二十九元
浮羅勝越白椒	無賣出	
山口洋	又	
三發	無賣出	
勿里洞	又	
文島	無賣出	
廖內	無賣出	
○叻甘蜜	賣出	九元六五
廠六甲	又	九元七角
實勝越	無賣出	
四角一號朱標	賣出	十四元七角半
壓一號	又	十三元二五
爪亞一號	又	十四元九角
○硯莪粉		
叻一號	出價	三元五角五占
二號	無賣出	
下等(冬粉)	無賣出	
實勝越一號	賣出	三元四二五
	又	三元四七五
	又	三元五二五
二號	無賣出	
坤甸下等	無賣出	
麻若	無賣出	
納閩	又	
○安汶檳丁香	賣出	三十五元
○安汶坳卷花	又	一百零一元
少卷花	又	一百零五元
○卷籽貝		
每擔八十粒	出價	二十二元二五
每擔百一粒	又	二十元零五角
○在兗	無賣出	
○巴東廿文烟	出價	五十五元
	又	六十元
	又	二十元
○巨港廿文烟	又	二十五元
○樹乳		
樹軟士蘇一號	無賣出	
樹軟又二號	無賣出	
樹軟又三號	又	
樹軟又四號	又	
樹軟第一	又	
實勝越日落洞	無賣出	
坤甸日落洞	無賣出	
巨港日落洞	無賣出	
納閩日落洞	賣出	八元二角
○暹羅紙根	賣出	十七元

○暹羅水牛皮二號	無賣出	
○硯莪粒		
廠六甲上中硯莪粒	賣出	十一元三七五
廠六甲中硯莪粒	賣出	九元半
廠六甲上小硯莪粒	賣出	十一元二五
廠六甲小	又	九元八角
上幼丕	又	十一元二五
廠六甲幼丕	又	十元零九角
	又	十元零八角半
	又	十元零八角
檳城中硯莪粒	賣出	八元二五
檳城小硯莪粒	賣出	八元一角
來味運蕉丕	出價	二十五元半
峇眼蕉丕	又	二十六元二五
(牌肉峇敝)	賣出	十元零一角
坤甸	無賣出	
加冧	賣出	十元
羅浮	又	九元九角
牛耶雞老(深水地)	中價	十元零一角
稍仔底(深水地)	無賣出	
巴東	無賣出	
勿里洞	無賣出	
山口洋	賣出	九元九角
仙那帽	無賣出	
浮羅株柔(普丹鳳尾)	賣出	九元八角
吉闌丹	賣出	九元九角
什碎	無賣出	
孖葛坡	無賣出	
○膠 浮羅勝越	賣出	十二元二角半
高抵吧加尉丹	賣出	十六元八七五
高抵巴加	又	十五元三七五
武吻	賣出	八元二角
檳久荔枝(商底粗膠)	賣出	九元二五
檳久荔枝○巴西粗膠	無賣出	
巴西巴加	賣出	十五元二五
巨港白膠	賣出	九元二角半
	又	十元
巨港紅膠	無賣出	
勿耶眼	賣出	十二元五角
勿羅吧加	賣出	十三元六角
高抵印合	無賣出	
閩浙馬辰(無有)	無賣出	
閩浙馬辰(三稻)	賣出	十三元六五
慕實敦(塞牙)	賣出	十二元半
坤甸(塞牙武老)	無賣出	
實勝越粗膠	無賣出	
○魚標(長)	無賣出	
○標魚(圓)	又	
○鯨葛土油		
日標		
大碩每箱		

即日行情

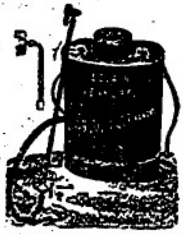
振成新花大白米一號		二百二十二元
振成新花大白米二號		二百零五元
萬成八卦印大白米		二百二十元
青八卦大白米		二百零四元
寶大號日月		二百零二元
萬成順紅印三星米		二百十八元
萬成順青印三星米		一百九十六元
萬成順紅印雙星米		一百八十四元
乾利青盤		一百八十四元
元聯號東角		一百七十五元
元發號雙小		一百九十五元
勝興紅印		一百八十二元
南占		一百七十四元
仰光小較		一百六十三元
半港粳		一百二十八元
烟土一箱	出價	一千八百五十元
錫	出價	九十一元七五
柔佛烏椒	出價	十九元二五
實勝越硯莪粉	賣出	三元五角
	又	三元六二五
叻甘蜜	出價	九元五角
實勝越白椒	賣出	二十九元

滙票行情

足金	每兩	六十四元六角
金盾	每個	八元五角八占
印度盾	一百元兌	一百七十四盾
爪亞盾	一百元兌	一百四十二盾
滙香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿二元
	商人三十日期銀票一百元銀行	廿四元
滙廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿二元二五
	商人三十日期銀票一百元銀行	廿四元三五
滙安南	銀行現銀票一百元貼出	二十一元七五
	商人三十日期票	二十二元一七五
滙暹羅	銀行現銀票一百銖值	六十五元
	商人三十日期票	六十四元
滙小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十五元
	商人三十日期票	一百十七元
滙加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百四十盾零二五
	商人三十日期票	一百四十二盾零二五
滙泗里末	銀行現銀票一百元值	一百四十盾零二五
	商人三十日期票	一百四十二盾零二五
三寶壠	銀行現銀票一百元值	一百四十盾
	商人三十日期票	一百四十二盾
滙望加錫	銀行現銀票一百元值	一百四十一盾
	商人三十日期票	一百四十三盾
滙仰光	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾一二五
	商人三十日期票	一百七十六盾一二五
滙加里吉打	銀行現銀票一百值	一百七十四盾三七五
	商人三十日期票	一百七十六盾三七五
滙上海	銀行現銀票一百元值	九十六兩七五
	商人三十日期票一百元值	九十八兩七五

宣統三年六月廿五日新加坡叻報館刊

代售水龍廣告



啟者特字通知本公司專家代理出沽[illegible]之水龍此口現在最大之樹乳園均有用作殺滅茅草及各種樹根之用如用此器比之抽挖樹根之費可減至十巴仙本公司在于吉隆及檳榔城坡一係託[illegible]公列代理人此佈

於一千九百零九年十二月十四號

啟者本公司現辦到奧國最著名之[illegible]泥（[illegible]上等作紅毛泥）來吻合倍此泥乃用上等之材料製本公精製久[illegible]如欲採購者請到本公司面所價值低廉此佈

SUPERIOR PORTLAND CEMENT
REGISTERED TRADE MARK
MADE IN AUSTRIA

新加波專家代理人甚娘有限公司謹啟

正法國萬蘭池酒

雙狗標商記

此標為萬蘭池酒係由名醫所准用一瓶嘗試必然喜悅

雙狗標商記

雙狗標商記

可保此標為蘭池酒全用葡提子製成

每樽價銀一元二角半在于市上其值最廉因成本

公司欲將此標之酒在埠館擬以供衆人一試

茲將寄沽此酒之店名列下

成發號　泰昌號　榮德和　振源興　潤公司　廣裕隆　和昌號　錦昌號　恒興號　錦興號

宣統三年三月廿八日

錦興公司謹啟

Made in Dublin.

BOTTLED
FOR DIRECT EXPORTATION

By READ BROTHERS, Limited

Dog's Head Guinness

with the Dog's Head Label on every bottle.

READ BROTHERS LTD LONDON
THE DOG'S HEAD BOTTLING

Is superior to any stout because it is brewed from the only stout water in the world; the DUBLIN WATER.

Keeps in all climates. Always uniform and standard in quality.

A strength giving food and tonic in the most palatable liquid form.

Good for the wife—Good for you

SOLD EVERYWHERE.

電車有限公司告白

啟者本公司特字通知　諸君當開晏尼申橋時本公司之電車由石叻門來者現在停止於然申碼頭由是日起電車過本坡之港前往丁律本公司停止之地方茲將電車所往各路分段之處列下

丁律及然申碼頭、惹勿里芝律及嗎吉貨得力

然申碼頭及丹戎巴葛

丹戎巴葛及浮羅勿勝尼波頭

基振船澳及石叻門

茲將每段之車費或不及一段之車費開列

一號收銀五占

二號收銀三占

茲將上書全段之車費開列

一號收銀二角

二號收銀一角二占

電車由清晨六點半鐘起至入夜六點半鐘止在兩頭之車站停止六分鐘

電車由入夜六點半鐘起至十一點鐘止停止八分鐘

以上所書最早及最晚之電車由兩頭停止之處前來或前往本公司在麥千嚨律之車站此佈

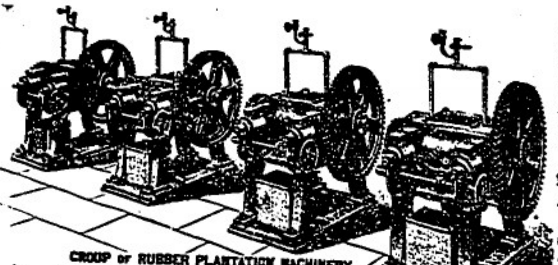
大英一千九百廿六年六月二十二號

電車有限公司謹啟

Riley Hargreaves & Co. Ltd.
SINGAPORE.

禮里夏兀立有限公司告白

啟者特孚通知本公司在坡收存貨物甚多各種機器爾及
包工人所用之機器均備價值甚廉若蒙託辦即時交易茲
將各貨開列 車鼎 抽水機器 鐵管 成
條或成塊之 鋼片 鐵釘 螺絲頭 鐵軌



GROUP OF RUBBER PLANTATION MACHINERY
MACERATING—CREPEING AND SHEETING MACHINES

禮里夏兀立有限公司謹啟

鐵尖 漆 油呂宋索 加叻 錫鉬 巴戀
刀 及各款機器本公司出沽頂上製造樹乳車
等及製樹乳各物件本公司可能供辦廊 匯
知啟 打文廊 黃梨廊 油廊所用全副各器此
英千九百一十一年五月十八號
佈

輪船啟行 ○啟者本公司之福關輪船定于七月一號禮拜
六即華六月初日開行 毛里末輪船定于西七月五號禮拜三即華
六月初十日開行 柔牙勝輪船定于西七月八號禮拜六即華六月十
三日開行 勝勃接底勃輪船定于西七月十二號禮拜三即華六月十
七日開行 亞士關輪船定于西七月十五號禮拜六即華六月廿日開
行 馬希惹輪船定于西七月十九號禮拜三即華六月廿四日開行
由本坡前往 丁加勞 寮左 吉蘭丹 智屬 萬拿蘭
市汝緞 帶拿里 八打尼 萬谷 孟表勝 六坤 宣娜 高門
沙 占本 綢咯等處此佈
宣統三年正月初六日 一三 伊亞沙德公司謹啟

始創盧詩如去風虎骨膏

此膏專治風濕骨痛腰痛半身不遂及偏風鶴膝手足彎曲數年眠床不起等症以及吐瀉肚痛筋骨發痛牙痛花柳毒發周身骨痛用之無不見驗如胸鐵打損傷皮肉未破者用之以擦傷處立可止傷止痛酒後傷風氣促氣逆或因水土不服致患腳氣步履維艱者用之亦為神效誠希世之神藥也 一凡風濕骨痛手足彎曲半身不遂偏風鶴膝宜早晚用此膏二錢許以手力擦患處擦後用棉花或呢布包好自然見效 一凡如痛用此膏一錢許以手輕擦太陽兩處立覺安神止痛 一凡腰痛可用此膏二錢許撥開以手擦患處擦後用棉花包好如症重者每日可擦兩三次 一凡受寒喉痛咳嗽及肺癆可用此膏以手擦手胸前及背脊處最為去寒順氣止咳 一凡凍瘡又名凍足(中國冬天嚴寒人多於耳上及足發現凍瘡未破者可用此膏醋呤輕輕擦之 一凡蚤蝨 蚊蟲 蜈蚣 蟻 咬傷者速將此膏抹之立刻止癢止痛去毒惟傷口破裂者則勿用 皆效癢可用此膏抹之立刻止癢

始創
LU'S SPECIFIC

TRADE MARK.
登錄商標
去風虎骨膏
盧詩如監製

○本坡代售處
老家宮口萬山樓寶號 大小坡孟嘉大藥房
大馬路中法藥房 荳腐街口會豐商店
楓樹嶼新街口會豐商店
吡叻怡保埠巴羅英國藥房
○外埠發行所
考授英國藥學執照福建盧詩如監製
大英一千九百一十年十月廿九號 孟嘉藥房謹啟